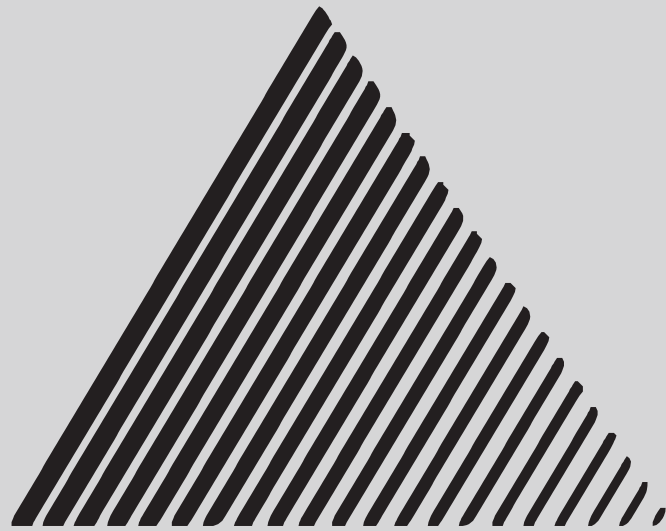


# ***MENIU***



**SILVER MOUNTAIN**

---



*Situat in statiunea montana, Poiana Brasov,  
**Silver Mountain Resort & SPA**  
gazduieste un restaurant care te rasfata  
cu o varietate de preparate atent selectionate,  
atat traditionale cat si internationale.*

*Lasati la intrare grijile cotidiene  
si bucurati-va de servicii de calitate si bucate alese,  
special gatite pentru dumneavoastra!*



# RECOMANDAREA BUCATARULUI / CHIEF SPECIALITY

\* Ciorba de burta (300 gr/50 gr) 19 LEI

(burta de vita, smantana, legume)

**Tripe soup**

(beef tripe, sour cream, vegetables)

alg. lapte, telina / milk, celery

\* Varza calita cu ciolan (250 gr/200 gr) 49 LEI

(varza calita, ciolan de porc)

**Cooked cabbage with pork knuckle**

(cabbage, pork knuckle)

\*Pui la jar cu mamaliga (500 gr/150 gr /20 gr) 60 LEI

(pui, malai, usturoi)

**Barbecued chicken served with polenta and garlic**

Copanele si aripioare de pui crocante servite 39 LEI

cu cartofi la cuptor si sos de usturoi (400 gr/200 gr/50 gr)

**Crispy chicken wings served with baked potatoes and garlic sauce**

Gujoane de pui in fulgi de porumb (250 gr) 29 LEI

**Crispy chicken rolled in cornflakes**

\*Cocosel de munte la ceaun cu mamaliga si mujdei (500 gr/150 gr/ 20 gr) 65 LEI

(cocosel de munte, malai, usturoi)

**Mountain pot roaster with polenta and garlic**

\*Mixt grill – 2 persoane (550 gr/200 gr/150 gr) 90 LEI

(pulpa de pui, ceafa de porc, pulpa de mangalita, carnati de Plescoi, mici, cartofi wedges, muraturi)

**Mixt grill for 2 persons**

(chicken legs, pig nape, Mangalita pulp pork, Plescoi sausages, highly seasoned forcemeat balls, potatoes, pickles salad)

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.

<p><b>* Tigaie picanta de pui cu mamaliga (300 gr/ 150 gr )</b>  <i>(piept de pui, ardei gras, ceapa, mamaliga, sos Worcestershire)</i>  <b>Spicy chicken pan with polenta</b>  <i>(chicken breast, bell peppers, onion, polenta, Worcestershire sauce)</i></p>	<b>42 LEI</b>
<p><b>*Pulpa de Rata confiata cu varza calita (220 gr/120 gr)</b>  <i>(pulpa de rata confiata, varza calita)</i>  <b>Confit duck leg with stew cabbage</b>  <i>(duck leg, cabbage)</i>  <i>alg. telina / celeriac</i></p>	<b>51 LEI</b>
<p><b>Carnati traditionali de porc cu mamaliga (350 gr/180 gr)</b>  <b>Traditional pork sausages and polenta</b></p>	<b>26 LEI</b>
<p><b>*Pastrama de oaie cu mamaliga (200 gr/150 gr)</b>  <i>(pastrama de oaie gatita in unt si vin alb, servita cu mamaliga)</i>  <b>Lamb pastrami with polenta</b>  <i>(lamb pastrami cooked in butter and white wine served with polenta)</i>  <i>alg. lapte, cereale / milk, gluten</i></p>	<b>45 LEI</b>
<p><b>Prajitura cu mere (130 gr)</b>  <b>Apple cake</b></p>	<b>18 LEI</b>
<p><b>Prajitura cu capsuni/cirese (130 gr)</b>  <b>Strawberry/cherry cake</b></p>	<b>18 LEI</b>
<p><b>Mousse de ciocolata (100 gr)</b>  <b>Chocolate mousse</b></p>	<b>17 LEI</b>
<p><b>Tort cu ciocolata (150 gr)</b>  <b>Chocolate cake</b></p>	<b>20 LEI</b>
<p><b>Cheesecake (140 gr)</b></p>	<b>21 LEI</b>

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

# APERITIVE / APPETIZERS

- \*Salata de vinete (veg) (150 gr)** **18 LEI**  
*(vinete coapte, ceapa)*  
**Eggplant salad**  
*(eggplant salad, onion)*
- Salata de icre de crap (150 gr)** **22 LEI**  
**Carp roe salad**  
*alg. peste/fish*
- Mix de bruschete (200 gr)** **25 LEI**  
*(paine toast, somon afumat, branza, rosii, masline)*  
**Mixed bruschetta**  
*(bread, smoked salmon, cheese, tomatoes, olives)*  
*alg. peste/ fish*
- Platou traditional (pentru doua persoane) (600 gr)** **54 LEI**  
*(pastrama de porc taraneasca, slanina, salam uscat, branza de oaie, ceapa, castraveti, rosii, masline)*  
**Traditional Platter (two persons)**  
*(traditional pork pastrami, bacon, salami, sheep cheese, onion, cucumber, tomatoes, olives)*  
*alg. lapte / milk*
- Cascaval pane (200 gr)** **20 LEI**  
*(cascaval, oua, faina)*  
**Fried cheese**  
*(cheese, eggs, flour)*  
*alg: lapte, ou / milk, egg*
- Mamaliga cu branza si smantana (450 gr)** **26 LEI**  
*(mamaliga, branza, smantana)*  
**Polenta with sour cream and cheese**  
*(polenta, cheese, sour cream)*  
*alg: lapte/milk*

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.

# SALATE / SALADS

**Salata Cobb (veg) (300 gr) 30 LEI**

*(salata iceberg, ou, ardei gras, rosii, castraveti, cheddar maturat, avocado, porumb, crutoane si vinaigrette classic)*

## **Cobb Salad**

*(iceberg salad, egg, peppers, tomato, cucumber, cheddar, avocado, crispy chickpeas croutons and classic vinaigrette)*

*alg. oua, cereale, lapte, mustar / egg, gluten, milk, mustard*

**\*Salata Caesar cu piept de pui grill (300 gr) 32 LEI**

*(salata, caesar dressing, crutoane, piept de pui, parmezan, rosii)*

## **Caesar salad with Grill Chicken**

*(salad, caesar dressing, croutons, chicken breast, parmesan cheese, tomatoes)*

*alg. ou, lapte, cereale / egg, milk, gluten*

**Salata cu ton (300 gr) 33 LEI**

*(ton, salata verde, rosii, porumb, ceapa, castraveti, masline, lamaie)*

## **Tuna salad**

*(tuna, green salad, tomatoes, corn, onion, cucumbers, olives, lemon)*

*alg: peste / fish*

**Salata cu Branza Halloumi la gratar (300 gr) 32 LEI**

*(rucola, spanac baby, segmente de portocale, nuci, branza halloumi la gratar, dressing)*

## **Grill Halloumi Salad**

*(rocked salad, baby spinach, orange segments, walnuts, grill halloumi cheese, dressing)*

*alg. nuci, lapte, mustar / nuts, milk, mustard*

**Salata bulgareasca (300 gr) 32 LEI**

*(branza telemea, salata mix, rosii, masline, castraveti, sunca presata, ou fiert, ardei gras)*

## **Bulgarian salad**

*(chesse, mixed salad, tomatoes, olives, cucumbers, ham, boiled eggs, bell pepers)*

*alg. lapte, oua / milk, eggs*

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.

## **SUPE / CIORBE**

## **SOUP / SOUR SOUP**

<b>*Supa de gaina cu Taitei (350gr)</b> Chicken soup with noodles <i>alg. ou / egg</i>	<b>16 LEI</b>
<b>*Ciorba de pui a la grec (350 gr)</b> Chicken soup a la grec <i>alg. lapte, ou, telina /milk, egg, celery</i>	<b>18 LEI</b>
<b>Ciorba de fasole cu afumatura (350 gr)</b> Butter beans sour soup with smoked pork knuckle	<b>18 LEI</b>
<b>*Ciorba de vita (350 gr)</b> Beef Soup <i>alg. telina / celery</i>	<b>18 LEI</b>



\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.

# PASTE / PASTA

**Penne Quattro Formaggi (300 gr)** **32 LEI**

*(branza brie, gorgonzola, mozzarella, parmezan, unt, smantana lichida)*

**Quattro Formaggi**

*(brie cheese, gorgonzola, mozzarella, parmesan cheese, butter, sour cream)*

*alg. lapte, oua , cereale / milk, egg, gluten*

**Spaghete Carbonara (300 gr)** **30 LEI**

*(spaghete, bacon, parmezan ras, smantana, ou)*

**Spaghetti Carbonara**

*(spaghetti, bacon, parmesan, sour cream, egg)*

*alg. lapte, oua, cereale / milk, egg, gluten*

**Penne All'arrabiata (300gr)** **25 LEI**

*(penne, parmezan, sos de rosii)*

**Penne All'arrabiata**

*(penne, parmesan, tomato sauce)*

*alg. lapte, / milk*

**Tagliatelle Bolognese (350gr)** **32 LEI**

*(tagliatelle, carne tocata de vita, sos de rosii, parmezan)*

**Tagliatelle Bolognese**

*(tagliatelle, ground beef , parmesan, tomato sauce)*

*alg. lapte / milk*

**Tagliatelle cu fructe de mare (450 gr)** **42 LEI**

*(tagliatelle, mix fructe de mare, vin, smantana lichida, rosii cherry, parmezan)*

**Seafood tagliatelle**

*(tagliatelle, seafood mix, wine, sour cream, cherry tomatoes, parmesan)*

*alg. lapte, peste / milk, fish*

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.



# PESTE SI FRUCTE DE MARE / FISH AND SEAFOOD

<b>*Pastrav la gratar (300 gr )</b> <i>(pastrav, usturoi, lamaie)</i> <b>Grilled trout</b> <i>(trout, garlic, lemon)</i> <i>alg. peste/fish</i>	<b>35 LEI</b>
<b>*Pastrav cu Sos Meunière (500 gr)</b> <i>(pastrav, unt, patrunjel verde, lamaie si capere)</i> <b>Trout Meunière</b> <i>(whole trout, flour, butter, fresh chopped parsley, lemon and capers)</i> <i>alg. peste, cereale, lapte / fish, gluten, milk</i>	<b>39 LEI</b>
<b>*File de somon la gratar (200 gr)</b> <b>Grilled fillet salmon</b> <i>alg, peste/ fish</i>	<b>45 LEI</b>
<b>*Dorada la Gratar (300 gr)</b> <b>Grilled Sea Bream</b> <i>alg. peste / fish</i>	<b>55 LEI</b>
<b>Scoici in sos rosu (800 gr)</b> <i>(scoici, vin rosu)</i> <b>Clams in red sauce</b> <i>(clams, red wine)</i> <i>alg. peste / fish</i>	<b>39 LEI</b>
<b>Scoici in sos alb (800 gr)</b> <i>(scoici, vin alb)</i> <b>Clams in white sauce</b> <i>(clams, white wine)</i> <i>alg. peste / fish</i>	<b>39 LEI</b>

*\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.*

## PASARE / POULTRY

- \*Pulpe de Pui la gratar (200gr)** 22 LEI  
Grilled Chicken Legs
- \*Piept de Pui la gratar (200gr)** 22 LEI  
Grilled Chicken Supreme
- \*Snitel de Pui (200 gr)** 28 LEI  
(*piept de pui, ou, pesmet*)  
Chicken Schnitzel  
(*chicken breast, egg, bread crumbs*)  
*alg. cereale, lapte, oua / gluten, milk, egg*
- \*Ficatei de Pui cu Ceapa (350 gr)** 24 LEI  
Chicken Liver with onion

## PORC / PORK

- \*Ceafa de Porc la gratar (200 gr)** 26 LEI  
Grilled Pig Nape
- \*Cotlet de Porc la Gratar (300gr)** 29 LEI  
Grilled Pork Chop
- \*Carne la garnita servita cu mamaliga si muraturi asortate (220/150 gr)** 40 LEI  
Caldron pork meat cooked in butter and white wine  
with polenta and mix pickles  
*alg. lapte, cereale / milk, gluten*
- \*Snitel de Porc (200gr)** 29 LEI  
(*muschi de porc, ou, pesmet*)  
Pork Schnitzel  
(*pork fillet, egg, bread crumbs*)  
*alg. cereale, oua, lapte / gluten, egg, milk*
- \*Coaste de Porc Marinate la cuptor (500/150 gr )** 54 LEI  
(*coaste de porc marinate, cartofi wedges si sos BBQ*)  
Slow cooker barbecue ribs  
(*slow cooked pork ribs, potato wedges, BBQ sauce*)

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

## VITA/OAIE BEEF/SHEEP

<b>*Muschi de Vita la gratar (200 gr)</b> Beef Tenderloin	65 LEI
<b>*Antricot de Vita maturat (300 gr)</b> Dry Aged Rib Eye	85 LEI
<b>*Burger de vita cu cartofi (300/150gr)</b> Beef burger with potatoes	46 LEI
<b>Carnati de Plescoi la gratar (250 gr)</b> Grilled Plescoi sausages	24 LEI

## GARNITURI / GARNISH

<b>*Cartofi prajiti / wedges (150 gr)</b> French fries / Potatoes wedges	12 LEI
<b>*Cartofi prajiti cu ierburi aromatate si parmezan (160 gr)</b> French fries with fresh chopped herbs and parmesan cheese <i>alg. lapte / milk</i>	14 LEI
<b>*Cartofi gratinati (150 gr)</b> Gratinated potatoes <i>alg. lapte / milk</i>	16 LEI
<b>Piure de cartofi ( 200 gr)</b> Mashed potatoes <i>alg. lapte / milk</i>	13 LEI
<b>Legume la gratar (200 gr)</b> Grilled Vegetables	12 LEI
<b>Orez la Abur (150 gr)</b> Steam Rice	10 LEI
<b>Varza calita (200 gr)</b> Stewed cabbage	13 LEI
<b>Mamaliga (150 gr)</b> Polenta	8 LEI

*\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.*

## **SALATE INSOTITOARE / SALAD GARNISH**

**Salata verde (150 gr)** 12 LEI  
Green salad

**Salata de ardei copti (150 gr)** 14 LEI  
Roasted bell pepper salad

**Salata de rosii (200 gr)** 13 LEI  
Tomato salad

**Salata asortata de Vara (200 gr)** 13 LEI  
Mix salad

**Salata de muraturi asortate (200 gr)** 15 LEI  
Mix pickles salad

**Salata de sfecla rosie cu crema de hrean (200 gr)** 13 LEI  
Beetroot salad with horseradish cream  
*alg. lapte / milk*

**Salata de varza (150 gr)** 11 LEI  
Cabbage salad

**Salata de varza murata (150 gr)** 13 LEI  
Pickled cabbage salad

## **DESERT / DESSERT**

**Clatite pufoase servite la alegere cu crema de ciocolata sau dulceata (170 gr)** 19 LEI  
Classic crepes serve with chocolate or jam  
*alg. lapte, fructe in coaja, cereale / milk, nuts, gluten*

**Papanasi serviti cu smantana si dulceata (250 gr)** 24 LEI  
Cheese donuts served with jam and sour cream  
*alg. lapte, cereale, oua / milk, gluten, egg*

**Platou de fructe (300 gr)** 25 LEI  
Fruit plate

**Inghetata asortata (150 gr)** 16 LEI  
Assorted ice cream  
*alg. lapte / milk*

\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.

Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.

## **DIVERSE / MISCELLANEOUS**

**Smantana (50 gr.)** 4 LEI  
Sour cream

**Sos usturoi (50 gr.)** 3 LEI  
Garlic sauce

**Mustar, ketchup (50gr.)** 4 LEI  
Mustard, ketchup

**Ardei iute (1 buc)** 1 LEI  
Chilli pepper (one)

**Parmezan (50 gr.)** 11 LEI  
Parmesan

**Chifle, paine (40 gr.)** 2 LEI  
Buns, bread



**SILVER MOUNTAIN**

*\*Preparatul contine materie prima decongelata in anumite perioade ale anului. / This dish contains raw material that has been defrosted in certain periods of the year.*

*Toate preturile sunt exprimate in LEI si includ T.V.A. / All prices are expressed in LEI and include V.A.T.*



## GUVERNUL ROMÂNIEI MINISTERUL FINANTELOR PUBLICE

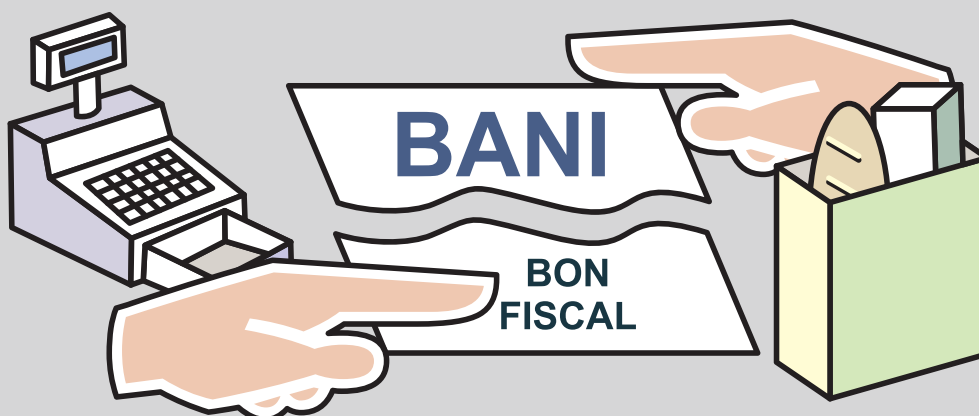
**Dacă nu primiți bonul fiscal, aveți obligația să-l solicitați**

**În cazul unui refuz, aveți dreptul de a beneficia de bunul achiziționat sau de serviciul prestat fără plata contravalorii acestuia**

**Solicitați și păstrați bonurile fiscale pentru a putea participa la extragerile lunare și ocazionale ale loteriei bonurilor fiscale**

**Este interzisă înmânarea către client a altui document, care atestă plata contravalorii bunurilor sau serviciilor prestate, decât bonul fiscal**

**Pentru a semnală nerespectarea obligațiilor legale ale operatorilor economici, puteți apela gratuit, non-stop, serviciul TelVerde al Ministerului Finanțelor Publice 0800.800.085**



**Aceste drepturi și obligații sunt stabilite prin prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 28/1999 privind obligația operatorilor economici de a utiliza aparate de marcat electronice fiscale.**



**SILVER MOUNTAIN**



**SILVER MOUNTAIN**